

La revisión de manuscritos en la *Revista Médica de Chile* y sus revisores externos en el año 2013

HUMBERTO REYES B.¹, MAX ANDRESEN H.², JOAQUÍN PALMA H.²

The manuscripts' review process in *Revista Médica de Chile* and its peer-reviewers during the year 2013

Mainstream journals, whether printed or electronic, are characterized – among other standards- by the use of external peer review to critically assess those manuscripts that have been submitted for publication. The editors usually rely on peer reviewers' reports although their decisions are independent and usually final. The mission of Revista Médica de Chile includes the education of authors by guiding and stimulating them to improve their manuscripts before its acceptance and publication. Therefore the criticism, advice, and specific suggestions contained in peer reviewers' reports are a crucial tool to fulfill this mission. The present article indicates that during the year 2013, 422 persons participated as peer-reviewers of one or more manuscripts. Their names are listed in recognition of their voluntary contribution to the quality of this journal.

(*Rev Med Chile* 2014; 142: 909-913)

Key words: Journalism, medical; Peer review; Periodicals as topic.

El proceso de revisión de los manuscritos que se reciben en la *Revista Médica de Chile* sigue etapas secuenciales para su aceptación y publicación, o su rechazo. Estas etapas fueron resumidas en el Artículo Especial publicado en julio de 2013 (*Rev Med Chile* 2013; 141 (7): 903-908), pero nos parece útil reiterarlas y actualizarlas:

1ª Recepción del manuscrito en la plataforma *web*, lo que permite a las secretarías verificar si cumple los requisitos formales solicitados en las Instrucciones a los Autores, incluyendo los documentos complementarios, tales como Guía de Exigencias para los Manuscritos, Declaración de Responsabilidad de Autoría, Declaración de Potenciales Conflictos de Intereses.

2ª Revisión inicial del manuscrito por uno o más editores, quien(es) decide(n) si el tema abordado es pertinente para esta *Revista* y si el manuscrito incluye información adecuada y

suficiente para continuar el proceso. En tal caso, las secretarías solicitan el pago por Recepción de Manuscritos –si corresponde– y la etapa siguiente espera a que este pago sea certificado por el autor corresponsal, mediante correo electrónico.

3ª El manuscrito es enviado a uno o más expertos, identificados como revisores externos o “peer reviewers”. El informe de los revisores externos es evaluado por los editores, quienes seleccionan una parte para darla a conocer a los autores, solicitándoles correcciones o modificaciones del manuscrito. A las observaciones de los revisores externos suelen agregarse otras del editor. Cuando los editores consideran que las críticas de los revisores son de tal importancia que no ameritan un intento de mejorar el manuscrito, lo rechazan en esta etapa del proceso.

A partir de julio de 2014 se advierte a los autores que tienen un plazo para reenviar una versión corregida. Si se recibe un manuscrito que ha so-

¹Editor.

²Editor Asociado.

Conflictos de intereses: Los autores son funcionarios de la *Sociedad Médica de Santiago – Sociedad Chilena de Medicina Interna*, entidad propietaria de la *Revista Médica de Chile* que no tuvo influencia en la génesis del artículo, su redacción ni la decisión de publicarlo.

brepasado este plazo, se le clasifica “nuevo” y por ende inicia todo el proceso desde su primera etapa.

4ª Una vez recibida una versión corregida es reenviada a los revisores externos originales, para conocer su conformidad con el nuevo texto.

Los editores pueden obviar esta etapa si consideran que los cambios hechos al manuscrito y las explicaciones dadas por los autores son satisfactorios; en este caso se enviará una carta a los revisores explicando que se estimó innecesario solicitarles una segunda revisión.

5ª Los editores deciden aceptar o no la publicación del manuscrito, lo que se comunica a los autores por correo electrónico.

6ª Revisión final del manuscrito por uno de los editores, adecuando su formato al estilo de la *Revista*. En esta etapa pueden surgir críticas que hagan necesario solicitar nuevos cambios o aún motivar su rechazo, a pesar de haber sido previamente comunicada su aceptación. Esta última eventualidad es excepcional y siempre se informa a los autores y a los revisores la o las causas que motivaron esta decisión.

Las características principales de este proceso son similares para las revistas médicas que emplean la revisión por pares y el rol de los revisores externos es importante. De ellos se espera que respondan prontamente si aceptan o no hacer la revisión y que declaren si tienen conflictos de intereses con el manuscrito o con sus autores. Si aceptan hacer la revisión, se les solicita que entreguen su informe en un plazo breve (dos

semanas), salvo en situaciones especiales que deberán autorizar los editores. Sus comentarios, particularmente aquellos que serán transmitidos a los autores, deberán ser constructivos, honestos y corteses. En esta *Revista* se respeta el anonimato de los revisores frente a los autores.

La “revisión por pares” es uno de los pilares que sostienen la calidad de las revistas científicas y se ha hecho cada día más difícil al aumentar la complejidad metodológica de los trabajos, tanto en el área científica como en las especialidades clínicas. Esta colaboración voluntaria y desinteresada demanda tiempo, esfuerzo, la revisión de bases de datos y de otras publicaciones, y la aplicación de un juicio valorativo, todo lo cual se sintetiza en un informe. Es un trabajo que debe ser apreciado por los lectores y por las instituciones en que trabajan dichos revisores. Por ello, una vez al año y en el número de julio de la *Revista*, se publican los nombres de las personas que revisaron manuscritos durante el año calendario precedente. Durante 2013 contamos con la participación de 422 revisores externos, la mayoría de los cuales revisaron dos o más manuscritos.

En nombre de los editores de la *Revista Médica de Chile* y del Directorio de la *Sociedad Médica de Santiago-Sociedad Chilena de Medicina Interna*, agradecemos a quienes revisaron manuscritos durante el año 2013. La nómina que se publica a continuación es un documento que acredita su participación en el proceso de “revisión por pares”.

Listado revisores 2013

Katia Abarca V
Fernando Abarzúa C
Patricia Abumohor G
Mónica Acevedo B
Cristián Acevedo C
Raúl Acuña M
Mónica Acuña P
Rubén Aguayo N
María Luisa Aguirre C
Mónica Ahumada O
Francisco Alarcón A
Ana María Alarcón M
Sylvia Alegría Q

Jorge Alfaro L
Angélica Alliende R
María Alvarado B
Manuel Álvarez L
Manuel Álvarez Z
Miriam Alvo A
Roberto Amador C
Cristián Amador C
Hugo Amigo C
Werner Apt B
Francisco Arancibia H
Juan Pablo Arancibia P
Teresa Aravena C

Pablo Aravena C
Carlos Aravena L
Fernando Araya D
Héctor Araya I
Iván Araya H
Leopoldo Ardiles A
Iván Armijo R
Pilar Arnaiz G
Oscar Arteaga H
Antonio Arteaga Ll
Eugenio Arteaga U
Carmen Astete A
Eduardo Atalah S

Arturo Ayala B
 Carmen Gloria Aylwin H
 Marcela Babul K
 Lautaro Badilla O
 Ramón Baeza B
 Cristián Baeza P
 Ricardo Baeza V
 Claudia Bambs S
 Salesa Barja Y
 Alejandro Barrera E
 René Mauricio Barria P
 Manuel Barros M
 María de la Luz Bascuñán R
 Gabriel Bastías S
 Luis Bavestrello F
 Paula Bedregal G
 Ernesto Behnke G
 Pablo Bernier B
 Pablo Bertín C-M
 Carmen Gloria Bezanilla C
 Leandro Biagini A
 Víctor Bianchi Sch
 Alex Bittner B
 Yerko Borghero R
 Pablo Brockmann V
 Lucía Bronfman F
 Daniel Bunout B
 Paula Burgos C
 Francisco Bustamante V
 Jorge Calderón P
 Jamile Camacho N
 Jorge Carabantes C
 Gloria Calaf M
 César Cárcamo Q
 Carlos Caorsi S
 María Capetillo F
 Daniel Capurro N
 Leonardo Carmona R
 Carmen Carrasco M
 Marcela Carrasco G
 Fernando Carrasco N
 Víctor Carrasco M
 Yuri Carvajal B
 Carlos Carvajal H
 Aurelio Carvallo V
 José Luis Castillo C
 Manuel Castillo N
 Octavio Castillo C

Carla Castillo L
 Silvia Castillo T
 Pablo Castro G
 Juan Céspedes G
 Hernán Chamorro B
 Gastón Chamorro S
 Lucía Cifuentes O
 Miguel Ángel Clerc C
 Beatriz Comparini F
 Héctor Contreras M
 Jaime Contreras P
 Luis Contreras M
 Andrea Contreras St
 Ramón Corbalán H
 María Patricia Cordella M
 Gerardo Correa I
 Pelayo Correa V
 Julio Cortés C
 Fanny Cortés M
 Víctor Cortés M
 Alejandro Corvalán R
 Eduardo Cosoi P
 José Manuel Cousiño L
 Carolina Cruz B
 Adolfo Cruz C
 Miguel Cuchacovich T
 Francisco Cubillos R
 Eduardo Cunill C
 Ada Cuevas M
 Jorge Dagnino S
 Xabier De Aretxabala U
 Flora de la Barra Mac D
 María Pía De la Maza C
 César Del Castillo S
 Marta del Río A
 Sergio Del Villar P-M
 Carolina Delgado D
 Fernando Descalzi M
 Luigi Devoto C
 Jaime Díaz C
 Orlando Díaz P
 Julio Dölz V
 Otto Dörr Z
 Patricio Downey C
 Pilar Durruty A
 Guillermo Durruty V
 Gastón Dussailant M
 Carlos Echeverría B

Rodrigo Erazo R
 Edgardo Escobar C
 Manuel Espinoza S
 Luis Espinoza R
 Ricardo Espinoza G
 Alejandro Fajuri N
 Patricia Fardella B
 Rossana Faúndez H
 Mauricio Fernández R
 Gustavo Figueroa C
 Ramón Florenzano U
 Juan Carlos Flores H
 Claudio Flores P
 Alejandra Fuentes G
 Homero Gac E
 Gonzalo Gajardo G
 Eugenio Galilea M
 Pilar Gambra A
 Bernardita Garayar P
 Flavia Garbin A
 María José García R
 Juan Pablo García-H T
 María Luisa Garmendia M
 Gabino Garrido G
 Héctor Gatica R
 Ricardo Gazitúa H
 Alfredo Germain A
 Rodrigo Gil D
 Iván Godoy J
 Gonzalo Godoy J
 Alejandro Goic G
 Alejandro Gómez Ch
 Sergio González B
 Fernando González F
 Mónica González Y
 Ignacio Goñi E
 Martín Gotteland
 Marcos Goycoolea V
 Carlos Grant del R
 Douglas Greig U
 Juan Francisco Guerra C
 Ernesto Guiraldes C
 Mónica Gutiérrez N
 María Antonieta Guzmán M
 Jorge Hasbún H
 Ariel Hasson N
 Andrés Heerlein L
 Carlos Hermansen T

Viviana Herskovic M	Jorge Madrid A	Luis Miguel Noriega R
Pedro Herskovic L	Pedro Maggiolo G	Victoria Novik A
Sandra Hirsch B	Alberto Maíz G	Fernando Novoa S
Lorena Hoffmeister A	Alejandro Majlis L	Mauricio Ocqueteau T
Alvaro Huete G	Eugenio Marchant D	Danny Oksenberg R
Ricardo Hughes G	Marcelo Marconi T	Verónica Olavarría L
Bessie Hunter M	Alejandra Marcotti S	Alfonso Olmos C
Humberto Ibarra V	Paula Margozzini M	Luis Orlandi J
Juan Idiáquez C	Guillermo Marshall R	Rodrigo Orozco B
Hernán Iturriaga R	Alejandro Martínez S	Ana Míreya Ortíz M
Liliana Jadue H	Jorge Martínez C	Manuel Ortíz P
Jorge Jalil M	Virginia Martínez C	Miguel O’Ryan G
Roberto Jalil M	Benjamín Martínez R	Manuel Oyarzún G
Alejandra Jara G	María Eugenia Martínez R-E	Alejandra Palma B
Cristián Jensen B	Víctor Martínez Z	Cristián Palma C
Jorge Jiménez De la J	Pablo Matamala B	María Teresa Parada C
Jorge Jorquera A	Percy Mayta-Tristán	Mauro Parra C
Carlos Juri C	Claudio Mella S	Luis Pedraza C
Gustavo Kaltwasser G	Cecilia Mellado S	Jacqueline Pefaur P
Christian Karmelic S	Manuel Meneses C	Blanca Peñaloza H
Ricardo Katz B	Tomás Merino L	María Luisa Pérez-Cotapos S
Alejandra King D	Renato Mertens M	Carlos Pérez C
Julieta Klaassen L	Sergio Mezzano A	Julio Pertuzé R
Owen Korn B	Patricio Michaud Ch	Pedro Pineda B
Sonia Kunstmann F	Pedro Miranda C	Paulina Pino Z
Luigi Lagazzi G	Marcelo Miranda C	Ignacio Pinto Q
Nestor Lagos F	Héctor Miranda V	Tito Pizarro Q
Alexis Lama T	Juan Molina Y	Felipe Pollak C
Martín Larico G	Ramiro Molina C	Jaime Poniachik T
Marcela Larraguibel Q	Rodrigo Montagna M	Juan Carlos Prieto D
Martín Francisco Lasso B	Gustavo Montaldo L	Ivan Quevedo L
Jorge Lastra T	Martín Montecino L	Juan Carlos Quintana F
Thomas Leisewitz V	Hernán Montenegro A	Mónica Quintana C
Rony Lenz A	José Miguel Montes S	Francisco Radrigán A
Francisco León C	Helia Morales M	Danuta Rajs G
Luz María Letelier S	Raimundo Morris Cárdenas	Jorge Rakela B
Claudio Liberman G	Claudio Mosso Ch	Pablo Ramírez V
Ximena Lioi C	Lorena Mosso G	Andrés Reccius M
Marcelo Llancaqueo V	Leonor Moyano Sch	Carlos Regonesi M
Osvaldo Llanos L	Bettina Müller Sch	Paula Repetto L
Sergio Loayza S	Patricia Muñoz C del V	Pedro Retamal C
Nelson Lobos J-F	Gabriela Muñoz G	Ricardo Rey C
Ilse López B	Sergio Muñoz N	Alvaro Reyes P
Francisco López K	Fernando Muñoz P	José Miguel Reyes V
José Manuel López M	Silvana Muñoz S	Enrique Reynolds H
Gloria López St	Evelyn Muñoz S	José Ribalta S
Jaime Lubascher C	Santiago Muzzo B	Ximena Riesco C
Paul McNab M	Oscar Neira Q	Attilio Rigotti R

Arnoldo Riquelme P	Rafael Sepúlveda J	Sergio Valdivieso F
Juan Carlos Roa St	Alejandro Serani M	María Teresa Valenzuela B
José Ignacio Rodríguez C	Héctor Serrat K	Jorge Valenzuela E
Juan Carlos Rodríguez D	Beatriz Shand K	Regina Vargas R
Emilio Roessler B	Francisco Silva L	Luis Vega B
Christine Rojas H	Juan Jorge Silva S	Alfredo Velasco P
Antonio Rollán R	Patricio Smith F	Pablo Vera V
Oscar Román A	Raúl Smith P	Juan Verdaguer T
Rossana Román R	Viviana Sobrero R	María Teresa Vergara A
Carlos Romero P	Iván Solís O	Marcos Vergara I
Paula Rothhammer A	Marco Antonio Soza M	Carmen Gloria Vergara L
Jaime Rozowski N	Benjamín Stockins F	Consuelo Vergara R
Elsa Rugiero P	Mauricio Tagle M	Fernando Vergara E
Mauricio Ruiz C	Alvaro Téllez T	Wilson Vielma A
Sofía Salas P	Eduardo Tobar A	Pablo Vigorena S
Claudio Salas F	Vinko Tomacic F	Leonor Villacura A
Sergio Salas F	Carlos Toro A	Luis Villarroel del P
Jessica Salinas L	Marisa Torres H	Claudio Villarroel Q
Rodrigo Salinas R	Patricio Torres A	Paulina Villaseca D
Karen Salvo C	Roberto Torres U	Eduardo Wainstein G
Hugo Sánchez R	Ximena Triviño B	Ronald Wainstein G
Patricio Sandoval R	Cristian Trujillo L	Kristina Weil P
Edgar Sanhueza B	Sergio Trujillo V	Nelson Wohllk G
Patricio Sanhueza C	Eduardo Turner G	Masami Yamamoto C
Gabriel Sanhueza C	Diana Ulloa M	Ricardo Zalaquett S
Emilia Sanhueza R	Mario Uribe M	Jaime Zamorano G
Jaime Andrés Santander T	Julio Urrutia E	Beatriz Zegers P
Manuel Santos A	Jose Rafael Valbuena M	Pedro Zitko M
Ricardo Schwartz J	Gloria Valdés St	Carlos Zúñiga S
Daniel Seijas B	Gonzalo Valdivia C	Denisse Zúñiga P
Roberto Segovia M	Vicente Valdivieso D	György Szánthó P
Rafael Selman A	Andrés Valdivieso D	